



Bryssel, 25. marraskuuta 2019
(OR. en)

13828/19

Toimielinten välinen asia:
2010/0180(NLE)

AVIATION 241
RELEX 1011
RHJ 8

ILMOITUS: I/A-KOHTA

Lähtetäjä:	Neuvoston pääsihteeristö
Vastaanottaja:	Pysyvien edustajien komitea (Coreper I)/Neuvosto
Asia:	Muutettu ehdotus NEUVOSTON PÄÄTÖKSEKSI Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Jordanian hašemiittisen kuningaskunnan välisen Euro–Välimeri-ilmailusopimuksen tekemisestä unionin puolesta – Neuvoston pyyntö Euroopan parlamentin hyväksynnän saamiseksi

1. Edellä mainittu sopimus on tulosta (neuvoston 30. marraskuuta 2007 antamasta) komission valtuutuksesta aloittaa Jordanian hašemiittisen kuningaskunnan kanssa neuvottelut kattavasta lentoliikennesopimuksesta.
2. Komissio esitti 24. kesäkuuta 2010 neuvostolle ehdotuksensa neuvoston päätöksiä sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta sekä sopimuksen tekemisestä.
3. Sopimus allekirjoitettiin 15. joulukuuta 2010. Päätös sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta yhdessä sopimuksen tekstin kanssa julkaistiin *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* 6. joulukuuta 2012¹.

¹ EUVL L 334, 6.12.2012, s. 1.

4. Kaikki jäsenvaltiot saivat ratifiointiprosessin päätökseen 13. heinäkuuta 2018 Kroatian tasavaltaa lukuun ottamatta, mutta Kroatian tasavallan on tarkoitus liittyä sopimukseen sen 5. joulukuuta 2011 tehdyn liittymissopimuksen liitteenä olevassa liittymisasiakirjassa määrätyn menettelyn mukaisesti.
5. Komissio toimitti 5. marraskuuta 2019 muutetun ehdotuksen neuvoston päätökseksi sopimuksen tekemisestä. Tarkoituksena oli erityisesti ottaa huomioon Lissabonin sopimuksen voimaantulo sekä unionin tuomioistuimen 28. huhtikuuta 2015 asiassa C-28/12 antama tuomio.
6. Ilmailutyöryhmä tarkasteli muutettua ehdotusta ja pääsi siitä yhteisymmärrykseen 14. marraskuuta 2019.
7. Kun työryhmätasolla oli päästy yhteisymmärrykseen, neuvoston lingvistijuristiyksikkö tarkisti sopimuksen tekemistä koskevan muutetun neuvoston päätösehdotuksen tekstin.
8. Sopimuksen tekemisen valmistelemiseksi pysyvien edustajien komiteaa pyydetään ehdottamaan, että neuvosto päättäisi jonkin tulevan istuntonsa esityslistan A-kohtana toimittaa sopimuksen tekemistä koskevan päätösehdotuksen, sellaisena kuin se on lingvistijuristien asiakirjassa 14209/19, sekä lingvistijuristien asiakirjassa 14366/10 olevan sopimuksen tekstin Euroopan parlamentille sen hyväksynnän saamiseksi.
